

WARNING: This product contains one or more chemicals known to the State of California to cause cancer or birth defects or other reproductive harm. Wash hands after handling.

ADVERTISSEMENT: Ce produit contient au moins un produit chimique reconnu par l'État de la Californie comme étant la cause de cancers, d'anomalies congénitales et d'autres problèmes liés aux fonctions reproductrices. Lavez-vous les mains après l'avoir manipulé.

ADVERTENCIA: Este producto contiene una o más sustancias químicas reconocidas por el estado de California como causantes de cáncer y defectos congénitos u otros daños en el aparato reproductivo. Lávese las manos después de manipularlo.

SAFETY WARNING: Read, understand, and follow your power tool manufacturer's instructions for safety. Always wear safety glasses or eye shields before commencing power tool operation. Always keep hands, face, hair, loose clothing, and body at a safe distance from spindles and cutting tools. Always keep a firm grip on tool handles when in operation. Always disconnect from power source before adjusting power tools.

AVERTISSEMENT RELATIF À LA SÉCURITÉ: Vous devez lire, comprendre et respecter les instructions du fabricant de votre outil électrique concernant la sécurité. Vous devez toujours porter des lunettes de protection ou des protecteurs oculaires avant de commencer à utiliser l'outil électrique. Vos mains, visage et corps doivent constamment être à une distance sécuritaire des broches et des outils de coupe. Lorsque l'outil est en marche, assurez-vous de toujours tenir fermement la poignée. Avant d'ajuster un outil électrique, assurez-vous qu'il est débranché de sa source de courant.

ADVERTENCIA DE SEGURIDAD: Por seguridad lea, comprenda y siga las instrucciones del fabricante de su herramienta eléctrica. Siempre use lentes de seguridad o protecciones para los ojos antes de iniciar la operación de la herramienta eléctrica. Siempre mantenga las manos, la cara y el cuerpo a una distancia segura de los vástagos y herramientas de corte. Siempre mantenga un agarre firme sobre los mangos de la herramienta cuando ésta se encuentre en operación. Siempre desconecte la alimentación de corriente antes de ajustar las herramientas eléctricas.

SICHERHEITSHINWEIS: Folgen Sie unbedingt den Sicherheitsvorschriften des Herstellers Ihres Elektrowerkzeuges. Tragen Sie immer eine Schutzbrille oder anderen Gesichtsschutz. Halten Sie Hände, Gesicht und Körper in sicherer Entfernung von drehenden Teilen und Schneidwerkzeugen. Halten Sie die Handgriffe beim Arbeiten stets fest. Ziehen Sie immer den Stecker vor jedem Werkzeugwechsel.

DIFFERENT USES FOR THE EXACTOR™

1 The Milescraft Exactor™ multi-purpose measuring and layout tool can be used in a number of different ways, as shown in the next steps. To change the position of the scale on the Exactor™, simply loosen the knob, reposition the scale as needed, and retighten the knob to hold the scale securely in place.

2 Position the scale in the 0-degree slot to use the Exactor™ as a layout tool to transfer measurement to your work piece, or as a depth gauge on your table saw, router table, slot, boring holes, etc.

L'EXACTOR™, UN OUTIL MULTIFONCTIONS

1 L'outil d'agencement et de mesure multifonctions Milescraft Exactor™ peut être utilisé de multiples façons comme détaillé ci-dessous. Pour changer la position de l'échelle de l'Exactor™, desserrez simplement la molette, réajustez l'échelle selon votre besoin et resserrez la molette pour fixer l'échelle en position.

2 Positionnez l'échelle sur l'encoche à 0 degré pour utiliser l'Exactor™ comme guide pour transférer des mesures sur votre pièce à travailler ou comme jauge de profondeur sur votre table de sciage, votre table à toupie, vos rainures, vos trous d'alésage, etc.

DIFERENTES USOS PARA EL EXACTOR™

1 La herramienta multipropósito de medición y diseño Milescraft Exactor™ se puede utilizar de muchas maneras diferentes tal como se muestra en los siguientes pasos. Para cambiar la posición de la escala en el Exactor™ simplemente afloje la perilla, repositone la escala según sea necesario y apriete la perilla para sostener la escala de manera segura en su lugar.

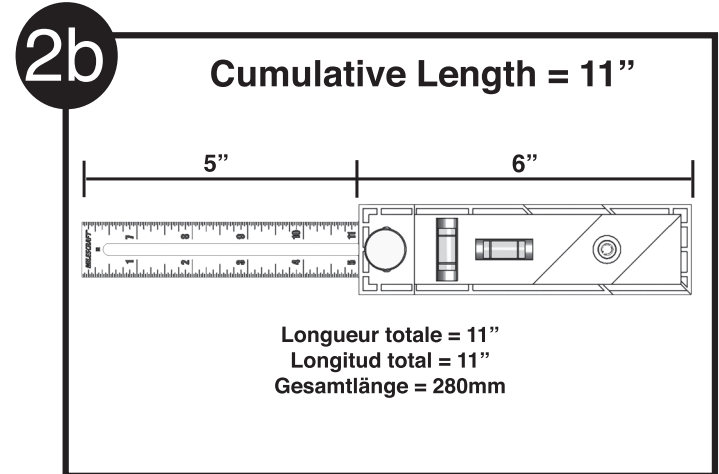
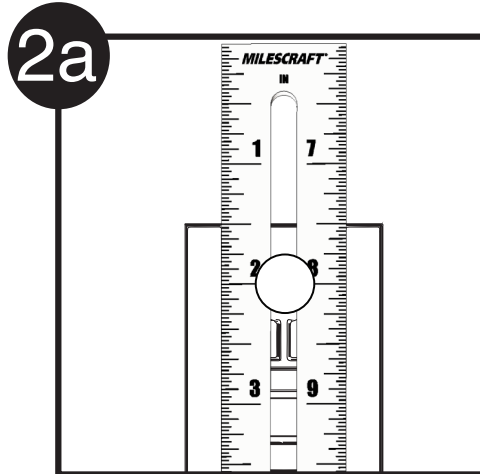
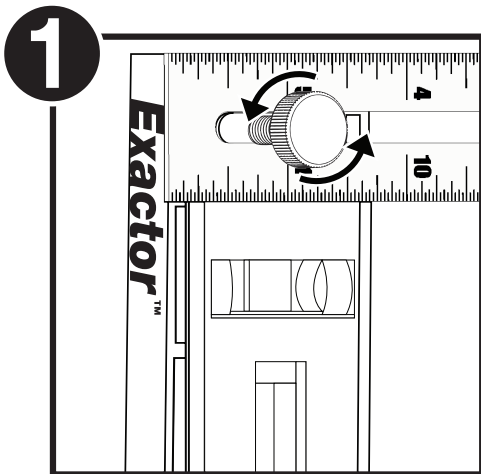
2 Coloque la escala en la ranura de 0 grados para utilizar el Exactor™ como herramienta de diseño para transferir mediciones a su pieza de trabajo o como medidor de profundidad en su sierra de mesa, mesa fresadora, ranura, perforaciones, etc.

ANWENDUNGSBEISPIELE FÜR DEN EXACTOR™

1 Der Exactor™ von Milescraft ist ein vielseitiges Werkzeug zum Messen und Skizzieren, wie in den folgenden Schritten gezeigt wird.

Um die Skala in die gewünschte Position zu bringen, lösen Sie die Feststellschraube und setzen Sie die Skala so ein, daß die gewünschte Funktion möglich ist. Ziehen Sie dann die Feststellschraube wieder an.

2 In der 0° Stellung kann der Exactor™ als Tiefenmesser für Sägefische, Frästische, Schlitz- und Bohrungen etc. oder zum Übertragen von Abmessungen eingesetzt werden.



DIFFERENT USES FOR THE EXACTOR™

- 3 Position the scale in the 90-degree slot to use the Exactor™ as a square to measure inside and outside corners, or simply mark a 90-degree angle. Be sure that you butt the scale up to the lip and then tighten the knob.
- 4 Position the scale in either of the 45-degree slots to mark a left hand or right hand miter joint. Be sure to butt the scale up to one of the sides of the 45-degree groove, and then tighten the knob. This is useful for framing doors, windows or making picture frames.
- 5 The Exactor™ has a horizontal and vertical level for leveling projects. The level can be seen from the front or the back.
- 6 The Exactor™ also has a built in 3/16" lip along each edge of the base so that a consistent 3/16" reveal can be created along the entire length of the trim.
- 7 The Exactor™ scale can be completely removed from the base and used independently as a simple ruler.

L'EXACTOR™, UN OUTIL MULTIFONCTIONS

- 3 Positionnez l'échelle sur l'encoche à 90 degrés pour utiliser l'Exactor™ comme équerre pour mesurer des angles extérieurs et intérieurs ou simplement pour marquer un angle à 90 degrés. Assurez-vous que l'échelle est en butée contre le rebord puis serrez la molette.
- 4 Positionnez l'échelle dans l'une des encoches à 45 degrés pour marquer un joint à onglet du côté gauche ou droit. Assurez-vous que l'échelle est en butée contre l'un des côtés de l'encoche à 45 degrés puis serrez la molette. Ceci est utile pour l'encadrement de portes, de fenêtres, ou pour faire des cadres de photographies.
- 5 L'Exactor™ dispose d'un niveau horizontal et vertical pour mettre à niveau les projets. Le niveau est visible de devant ou de derrière.
- 6 L'Exactor™ est également équipé d'un rebord de 3/16" (4,8 mm) le long de chaque bord de la base de façon à ce qu'un tableau de 3/16" (4,8 mm) puisse être créé sur toute la longueur de la moulure.
- 7 L'échelle de l'Exactor™ peut être entièrement retirée de la base et utilisée indépendamment comme une simple règle.

DIFERENTES USOS PARA EL EXACTOR™

- 3 Coloque la escala en la ranura de 90 grados para utilizar el Exactor™ como escuadra para medir esquinas interiores y exteriores o simplemente marcar un ángulo de 90 grados. Asegúrese de llevar la escala hacia el reborde y luego apriete la perilla.
- 4 Coloque la escala en cualquiera de las dos ranuras de 45 grados para marcar un inglete en el lado izquierdo o el derecho. Asegúrese de llevar la escala hacia uno de los lados de la ranura de 45 grados y luego apriete la perilla. Esto es útil para enmarcar puertas, ventanas o elaborar marcos para fotos.
- 5 Exactor™ tiene un nivel horizontal y uno vertical para proyectos de nivelado. El nivel se puede ver desde la parte delantera o la trasera.
- 6 El Exactor™ también tiene un reborde de 3/16" a lo largo de cada lado de la base para que pueda crear una separación uniforme de 3/16" a lo largo de toda la moldura.
- 7 La escala del Exactor™ se puede remover por completo de la base y usarse independiente como una regla sencilla.

ANWENDUNGSBEISPIELE FÜR DEN EXACTOR™

- 3 Wird die Skala rechtwinklig eingesetzt, so kann der Exactor™ zum Messen und Anzeichnen sowohl von Innen- als auch Außenwinkeln benutzt werden.
- 4 Zum Anzeichnen von Gehrungswinkeln wird die Skala entweder in die entsprechenden Schlitze links oder rechts eingeschoben. So ist das Anzeichnen von 45° Winkeln für Bilderrahmen, Holzverkleidungen etc. möglich.
- 5 Zum Justieren hat der Exactor™ horizontale und vertikale Libellen. Beide sind sowohl von der Vorder- als auch der Rückseite sichtbar.
- 6 Die beiden integrierten Abstandsstufen von ca. 5mm, entlang der Außenkanten, ermöglichen das Anzeichnen im gleichmäßigen Abstand.
- 7 Die Skala des Exactors™ selbst kann auch als Lineal genutzt werden.

